

No. -119

- A₁: BM 35810 (= Sp III 339+539) SE 192
 Copy: LBAT 456 I II [
 Photo: Pl. 245
 A₂: BM 35677 + 35684 + 36009 (= Sp III 195+202+533) I II
 Copy: LBAT 785 (35677), 782 (35684); Pl. 247 (36009)
 Photo: Pl. 245

These two pieces are certainly part of one tablet.

- B₁: BM 41131 + 41149 + 41206 (= 81-4-28,678+696+754) SE 192
 Listed as LBAT *458 I II III IV [
 Photo: Pl. 245
 B₂: Rm 756 + BM 42110 (= 81-6-25,732)] II [
 Copy: LBAT 972 (42110); Rm 756 listed as LBAT *457
 Photo: Pl. 245
 B₃: BM 41189 (= 81-4-28,736)] II III [
 Photo: Pl. 245

The three pieces very probably are part of one tablet.

- C: BM 35759 (= Sp III 282) + 45621 (= SH 81-7-6,14) SE 192
 Copy: Pl. 247] II III [
 Photo: Pl. 246

Since exemplars A, B, and C are partial duplicates, their transliterations are presented in parallel.

A Obv.

- A₁₁ [EN-NUN *ša gi-né-e šá* BAR] u GU₄ MU-1-me-28-KÁM *ša ši-i* [MU-1-me-1,32-KÁM ¹A*r-ša-ka-a* LUGAL]
 A₁₂ [BAR] GIN 1 SI GIN *ina* KIN-SIG DIR AN ZA GE₆ 2 *sin e* ŠUR G[IGIR *ša* x nn mm
]
 A₁₃ [....] ŠÚ ULÙ GIN 3 *kal* ME ŠÚ-ŠÚ AN UTAḪ *i-ša* ULÙ ŠÁR *ina* KI[N-SIG]
 A₁₄ [....] 4 *kal* ME ŠÚ-ŠÚ SI GIN GE₆ 5 *kal* GE₆ ŠÚ-ŠÚ ULÙ GIN 5 *ka[l* ME]
 A₁₅ [.... GI]N² GE₆ 7 SAG GE₆ *sin ár* SAG A 2 KÙŠ *sin* 3 KÙŠ *ana* U[LÙ SIG]
 A₁₆ [.... Š]Ú *né-ḫi* AN GAL-GAL MAḪ PISAN MAḪ DIB SI GIN GE₆ 8 SA[G GE₆]
 A₁₇ [.... GE₆ 9 SA]G GE₆ *sin ár* GIŠ.KUN A 2 KÙŠ *sin* 3 ½ KÙŠ *ana* ULÙ SIG *á[r* MÚL-
 BABBAR nn mm *ana* NIM GUB]
 A₁₈ [.... DU]L-*bat* ULÙ GIN GE₆ 10 SAG GE₆ *sin ina* IGI DELE *ša* IGI ABSIN 3 K[ÚŠ]
 A₁₉ [.... 10 GENNA *ina* x Š]Ú[?] DIR NU PAP GE₆ 11 SAG GE₆ *sin ina* IGI SA₄ *ša* ABSI[N
 nn mm]
 A₁₁₀ [.... GE₆ 12 SAG GE₆ *sin ár* SA₄] ¹*ša* ABSIN 3 KÙŠ *sin* 3 KÙŠ *ana* SI NIM USA[N]
 A₁₁₁ [.... GE₆ 13 SAG GE₆ *sin ina* IGI RÍN *ša* UL]Ú 1 KÙŠ *sin* 1 ½ KÙŠ *ana* SI NIM DIR
 A[N]
 A₁₁₂ [.... *in* 1]⁴ *dele-bat ina* ŠÚ *ina* MÚL-MÚL ŠÚ DIR NU 'PAP' [...]
 A₁₁₃ [....] ¹*x* DIR AN ZA SI GIN 11+[x]

A₁14 [...] 'x SI' GIN GE₆ [...]

(break)

A₂1' [...] 'x x' [...]

A₂2' [...] 19 AN-BAR₇ AN UTAḪ 'i-ša' [...]

B 'Obv.'

B₁1' [... AN] UTAḪ SI GIN '19 DIR AN ZA' SI GIN [...]

A₂3' [...] GIN GE₆ 20 kal GE₆ DIR AN ZA SI 'GIN x' [...]

A₂4' [... GE₆] 21 21 DIR AN ZA SI GIN GE₆ 22 22 DIR AN 'ZA' [...]

A₂5' [...] SI GIN *ina* KIN-SIG ŠÚ-ŠÚ GE₆ 24 kal GE₆ ŠÚ-ŠÚ 24 kal ME [...]

A₂6' [... ŠÚ[?]]-ŠÚ GÍR GÍR-GÍR AN UTAḪ EN-NUN MURUB₄-BA GÛ U *né-ḫi* 25 [...]

B₁2' [...] SI GIN GE₆ 26 kal GE₆ ŠÚ-ŠÚ USAN GÍR GÍR [x x] 'x' [...]

B₁3' [...] 26 m^úlKAK-BAN ŠÚ DIR NU PAP GE₆ 27 kal GE₆ [ŠÚ]-ŠÚ 2[7]

A₂7' [...] '27' DIR AN ZA 27 10,30 KUR DIR NU PAP DIR AN ZA S[^I'] [...]

B₁4' [...] AN UTAḪ 28 *ina še-ri* ŠÚ-ŠÚ U 2-šú '3'-šú GÛ-[šú]

A₂8' [...] x ki[?] AN[?] GAL[?] 'x' UTAḪ SI GIN kal ME DIR AN ZA GE₆ 29 [...]

A₂9' [... nn K]UŠ *ana* ULÛ SIG IGI 'x' [x x] 'x' *mi-ših-šú ana* ULÛ *ina ŠÀ MÚL^{me}* 'x' [...]

B₁5' [... *dele-bat ina* NIM *ina* x IGI nn n]a-'su' in 25 IGI 29 ^dšal-lum-mu-'ú' *ina* KASKAL šu-
[ut]

A₂10' [...] IGI DIR AN ZA [x x x x] 'AN'-KU₁₀ šámaš ki PAP NU IGI in 10+[x]

B₁6' [...]  ŠUB-ú IGI 29 AN-KU₁₀ šámaš ki PAP
NU IGI in 10+[x]

A₂11' [...] GIBIL^{meš} 5(b) 3 ½ qa [...] TA 1 EN 5 2(p) 3(b) TA '6 EN' 20 1(p) 2(b) 3 qa

B₁7' [... KILAM *še-i*]m *ina* SAG ITU 5(b) 2 qa EN TI[L IT]U 5(b) 3 ½ qa GIBIL^{meš} TA
MURUB₄ ITU EN TIL ITU 1 PI ZÚ-LUM [...]

A₂12' [...] *ina* SAG ITU 1(b) 4 qa [...] 4 qa SÍG^{bá} 1 *ma-na i-nu-šú*

B₁8' [...] 1 PI *saḫ-le*₁₀ 2(b) 4 qa ŠE-GIŠ-Ī [x] 4 qa SÍG^{bá} 1 *ma-na a-na* 1 GÍN KÛ-BABBAR
ép-šú šá ina KUR SUM-*in i-n*[u-šú]

B₁9' [... GENNA[?] *ina* M]ÚL-MÚL ŠÚ in 14 *dele-bat ina* ŠÚ *ina* M[ÚL-M]ÚL ŠÚ NU PAP in
25 *dele-bat ina* NIM *ina* MÚL-MÚL IGI GU₄-UD šá ŠÚ-ú NU I[GI]

A₂13' [... *ina* MÚL-MÚL]L ŠÚ in 26^{sic} *dele-bat ina* NI[M *ina* MÚL-MÚL IGI GENNA *ina*] SAG
ITU *ina* MÚL-MÚL in 10 GENNA *ina* MÚL-MÚL ŠÚ

A₂14' [...] PAP 15 na 7 8 9 GU[B-uz 10 11 nn mm] 'LAL 15[?]' *mi-šil na* 12 GUB-uz

- B₁10' [...] 'x¹ 14 4 U LAL PAP 16 n[a 1]5 16 4 UGIN [1]5 na TA 17 EN TIL ITU ½ KÜŠ LAL PAP [...]
- A₂15' [...] 20 SI LAL PAP 20 na ITU BI [...] 'x¹ E^{ki} GÁL-šⁱ
- A₂16' [...] x šá lúGAL ERÍN^{meš} šá ana mu[lⁱ-lⁱ 4 lúGAL ERÍN^{meš} (...) T]A uruSe-lu-<ke->'a-a
- A₂17' [šá ina mu]lⁱ-lⁱ idIDIGNA KU₄-u[b]^{meš} MU-a-ti la-pa-ni
- A₂18' [x x x] lúGAL ú-qu-tú i-n[a] 'x¹ mu-un-nu-ú
- A₂19' [...] 'x¹ ana KUR Ma-da-a-a [... Ar-šá-ka]-a LUGAL È ITU BI
- A₂20' [...] KU LU ana mu^l-lⁱ [...] x^{meš} GIN-ak ITU BI
- A₂21' [...] 'x¹ à EN Í[D[?]] 'x x¹ A dKA.DI 'x¹
- A₂22' [...] 'x¹ [...] ri-ik 'x x¹ [x x]
- B₁11' [... TA[?]] uruSe-lu-ke²-a-a [ana E]^{ki} KU₄-ub UD-[x-KÁ]M I^U-IGI lúŠÁ-TAM È-sag-gil u lúE¹[ki meš]
- B₁12' [...] 'šá ina E^{ki1} [x x x x] 'x x¹ [x x MU]-a-ti GUB-zu-niš-šú a-na dEN dGAŠAN-itⁱ 'DINGIR¹[meš GAL^{meš}]
- B₁13' [... ITU] BI SAR-tú lúAr-ba-a-a ina KUR URI^{k1} [...]
- B₁14' [...] (blank)

- A₂23' [GU₄ 1] 'x¹ [...]
- B₁15' [GU₄ 1] 'GE₆ 1¹ dšal-tum-mu-ú ana NIM ki-i UŠ-[ú]
- A₂24' [...] 'x¹ [...]
- B₁16' [...] 'x x¹ GE₆ 3+[x] 'x¹ [...]

C 'Obv.

- C1' [...] 'x¹ [...] 'x¹ 13 7 'ŠÚ[?] GE₆ 14 '6,30[?] ME muš USAN 'x¹ [...]
- C2' [...] I]GI[?] 'MÚL¹ ~~šal-tum-mu-ú~~ [... šal-tum-m]u-¹ú mi¹-šil¹-šú ana ULÙ ŠUB-ú IGI 6 UŠ ina IGI MÚL e [...]
- B₂1' [...] 'x ana ZÁLAG-ru ki-i TAB¹-[ú]
- C3' [...] 'x¹ USAN 'x x¹ [... ana Û]LU u MAR ZALÁG-ir 45[?] GAR ÍR u ZALÁG-ru AN-KU₁₀-šú SA₅ SA₅-šú [SUD]
- B₂2' [... š]á PA MAR GAR GIN ina AN-KU₁₀-šú 'x¹ [...]
- C4' [...] Á.SI ád ina AN-KU₁₀-šú ~~šal-tum-mu-ú~~ [...] 'MÚL-BABBAR u AN¹ ŠÚ^{meš}? [I]B.TAG₄ dUDU-IDIM^{meš} NU GUB^{meš} 2 KÜŠ [...]
- B₂3' [...] 2[?] K]ÜŠ ár 4-ÀM IGI^{meš} šá PA KA^xMI in 1,6 G[E₆ GIN]
- C5' [...] 1]4[?] 'x¹ na[?] 'x¹ muš GE₆ 15 12 GE₆ m[uš GE₆] 16 ina ZALÁG sin ár SI MÁŠ 1 KÜŠ sin 'x¹ KÜŠ ana ULÙ SIG GE₆ 17 ina ZALÁG sin SIG MÚL [ár šá SUḪUR MÁŠ nn mm]
- B₂4' [...] K]ÜŠ sin 2 ½ KÜŠ ana U[LÙ] SIG GE₆ 17 ina ZALÁG sin SIG SUḪUR ár 2/3 KÜŠ sin ½ KÜŠ ana ŠÚ LAL
- C6' [...] GENNA ina MÚL-MÚL IGI] KUR NIM-a 10[?] na-su in 17 IGI 20 2[1] 'SI' GIN GE₆ 22 ina ZALÁG sin ina IGI MÚL IGI šá SAG ḪUN 1 KÜŠ sin 4 ½ KÜŠ ana ULÙ SIG 22 SI [GIN]

B₂₅' [... G]E₆ 22 ina ZALÁG sin ina IGI MÚL IGI šá SAG HUN 1 KŪŠ sin 4 ½ KŪŠ ana ULŪ SIG 22 SI GIN

B Rev.

B₂₁' [... G]IN GE₆ 24 USAN AN e GĪR ár šá A [2 SI ina ZALÁG sin SIG] MÚL-MÚL 2 2/3 KŪŠ sin i-ša ana NIM DIB

C7' [... ana] ULŪ SIG 23 SI GIN GE₆ 24 USAN AN 'e' GĪR ár šá A 2 SI ina ZALÁG sin SIG MÚL-MÚL 2 2/3 KŪŠ sin i-ša ana NIM DIB GE₆ 25 ina ZALÁG sin e [is le₁₀ nn mm]

B₂₂' [... GE₆ 25 ina ZALÁG sin ár dele-bat nn mm ana N]IM GUB sin 1 KŪŠ ana SI NIM 25 [x x GE₆ 26 ina ZALÁG sin ár GENNA 2/3 KŪŠ ana NIM GUB

C8' [...] ana SI NIM GE₆ 26 ina ZALÁG sin ár GENNA 2/3 KŪŠ ana NI[M] GUB sin 2/3 KŪŠ ana SI NIM 26 SI GIN 27 11,30 KUR ki PAP NU IGI SI GIN 29 šam-mu KUR-i [...]

B₂₃' [... GI]N 29 šam-mu KUR-i IM 1 ~~ú~~ ú [... KI.LAM] 'še-im x x' [...]

C9' [...] 1 PI 4 qa TA 6 EN 10 1(p) 1(b) TA 11 EN 22 1 PI 4 qa EN TIL ITU 1(p) 1(b) ZŪ-LUM EN MURUB₄ ITU 2(p) 2(b) TA 14 EN 20 2(p) 3(b) EN TIL ITU 4(p) [...]

B₂₄' [... q]a EN TIL ITU 1(p) 1(b) ZŪ-LUM EN MU[RUB₄ ITU ...]

C10' [...] 4 qa EN TIL ITU 1(b) 5 qa SÍG 2/3 ma-na i-nu-šú MÚL-BABBAR u AN ina A [i]n 22 [A]N ABSIN KUR-ád dele-bat ina MÚL-MÚL in 3 GU₄-UD ina ŠÚ ina MAŠ-MAŠ IGI [...]

B₂₅' [... EN TI]L ITU 1(b) 5 qa' [...]

C11' [... I]LLU 1 KŪŠ LAL PAP 27 na ITU BI U₄-4-KÁM [k]uŠSAR^{meš} šá LUGAL' šá ana muh-*hi* lú^{pa-hat} E^{ki} u lú^{pu-li-te-e} šá ina E^{ki} SA[R ...]

B₃₁' [...] lú^{pa-hat} E^{ki} [...]

C12' [...] ~~ú~~ -na-a A šá ¹Ba-ga-a-a-a'-šá 'šá ana' muh-*hi* 4 lúGAL ERÍN-ni^{meš} ú ¹Ur-ra-ah^š-šú? lúGAL ú-qa TA lúGAL ERÍN-ni^{meš} [...]

B₃₂' [(šá) ana m]uh-*hi* 4 lúGAL ERÍN-ni^{meš} [...]

C13' [i^{tu}SIG 30] GENNA SIG ŠUR GIGIR šá SI 3 KŪŠ GE₆ 2 sin ina IGI SAG A 1 ½ KŪŠ sin 2 ½ KŪŠ ana ULŪ SIG e 'GU₄-UD' 1 ½ KŪŠ sin ½ KŪŠ ana ŠÚ LAL 2 SI ŠÁR GE₆ 3 si[n ...]

B₃₃' [i^{tu}SIG 30 14 na-su KUR₄ a-kám [...]

B₃₄' 2 SI ŠÁR GE₆ 3 sin e LUGAL [nn mm ...]

C14' [... GE₆ 4 sin ina IGI GIŠ].KUN A 2 KŪŠ sin 3 KŪŠ ana ULŪ SI[G] GE₆ 5 SAG GE₆ sin e GĪR ár šá A 1 ½ KŪŠ sin ½ KŪŠ ana ŠÚ LAL [ár M]ÚL-BABBAR 1 KŪŠ ana NIM GUB sin '1' KŪŠ' [ana SI NIM]

B₃₅' 'e' GĪR ár šá A 1 ½ KŪŠ 'sin' [...]

C15' [... GE₆ 6 SAG GE₆ sin (...)] ár AN 2 KŪŠ ana NIM GUB sin 1 ½ KŪŠ ana SI NIM GE₆ 7 SAG GE₆ sin ina IGI SA₄ šá ABSIN 1 KŪŠ sin 2 ½ KŪŠ ana SI NIM 7 SI GIN 8 'x' [...]

B₃₆' ana NIM GUB sin 1 ½ KŪŠ [...]

B₃₇' u meš-*hi* TUK-ú TA [...]

C16' [... r]i-i-bu AN-e GÁL-šⁱ GE₆ 9 SAG GE₆ sin e RÍN šá ULŪ 1 KŪŠ sin i-ša ana NIM DIB GE₆ 10 SAG GE₆ sin ina IGI MÚL e šá S[AG GĪR-TAB nn mm ...]

B₃₈' '10' šamaš GUB 'GE₆ 11' S[AG GE₆ ...]

- C17' [... GE₆ 11 SAG GE₆ *sin* x SI₄ nn mm *sin* nn mm] *ana* SI NIM GE₆ 12 SAG GE₆ *sin* x MÚL KUR *ša* KIR₄ *šil* PA 2 ½ KÜŠ GE₆ 14 8,30 ME *muš ina* ZALÁG *sin ina* IGI SI 'MÁŠ' 1+[x mm]
- C18' [... GE₆ 15 *ina* ZALÁG *s*] *in ina* IGI MÚL IGI *ša* SUḪUR MÁŠ 1² KÜŠ 15 10 UŠ *na muš* GE₆ 16 *ina* ZALÁG *dele-bat* SIG ŠUR GIGIR *ša* 'SI 4' [KÜŠ]
- C19' [...] *sin* SIG MÚL KUR *ša* DUR *nu-nu* 5 KÜŠ *sin i-ša ana* NIM DIB 20 ŠÚ *ša* GU₄-UD *ina* ŠÚ 'TA x' [...]
- B₁1' [...] 'GE₆ 21 USAN AN' SIG DELE *ša* IGI [ABSIN nn mm]
- C20' [... *ana* UL] Û SIG GE₆ 22 *ina* ZALÁG *sin ina* IGI MÚL-MÚL 1 ½ KÜŠ *sin* 2 2/3² KÜŠ *ana* 'UL Û' [SIG]
- B₁2' [... GE₆] '22 *ina*' Z[ALÁG *sin ina* IG] I MÚL-MÚL 1 ½ KÜŠ *sin* 2 2/3² KÜŠ *ana* UL Û SIG G[E₆]
- C21' [...] LAL *ina* IGI GENNA 1 ½ KÜŠ *ana* ŠÚ [GU]B GE₆ 25 *ina* ZALÁG *sin ina* IGI MÚL IGI [*ša še-pit* MAŠ-MAŠ nn mm]
- B₁3' [... GE₆ 24 *ina* ZALÁG *sin* SIG ŠUR GIGIR] *ša* SI 3 KÜŠ *si*[*n*] ½ KÜŠ *ana* ŠÚ LAL *ina* IGI GENNA 2² KÜŠ *ana* ŠÚ GUB GE₆ 25 *ina* ZALÁG *s*[*in*]
- B₁4' [... G]E₆ 26 SAG GE₆ ^d*ša*[*l-l*]um-mu-ú *ša* *ina* NIM² BAR U₄-29-KÁM *ina* ḪUN *ina* KASKAL *šu-ut* d¹ [...]
- B₁5' [...] ~~AN~~ *ina* ZALÁG *sin ar* MAŠ-MAŠ *ša* [SI]PA 2 ½ KÜŠ *sin* 3 KÜŠ *ana* SI NIM GE₆ 27 USA[N]
- B₁6' [...] *ana* NIM DIB GE₆ 28 *ina* ZALÁG *dele-bat* S[IG] MÚL IGI *ša* *še-pit* MAŠ-MAŠ 1 K[Û]Š 28 10 UŠ KUR DIR NU PAP [...]
- B₁7' [... GE₆ 29 *ina* ZALÁG *dele-bat* SIG MÚL *ar* *ša* *š*]e-'*pit* MAŠ-MAŠ' 1 KÜŠ ITU BI KIL[AM *š*]e-*im* 1(p) 1(b) 1 *qa* ZÚ-LUM <*ina*> SAG ITU 2(p) 4(b) 3 *qa* EN [...]
- B₁8' [...] '4²¹ *qa* 'EN TIL' [ITU] 1(b) 5 *qa* SÍG^{h_a} 1 *ma-na i-nu-šu* MÚL-BABBAR *ina* A *in* 10+[x MÚL-BABBAR ABSIN KUR-ád]
- B₁9' [...] *ina* SAG [x x GENN]A *ina* MÚL-MÚL AN *ina* ABSIN ITU BI IL[LU]
- B₁10' [... *ša ana*] *muḫ-ḫi* idIDIGNA KU₄-u[*b*]
- B₁11' [... N]ÍG.ŠU-*šu* u NÍG.ŠID-*šu* *ana* NÍ-*šu* TI [...]
- B₁12' [...] KÁM *ša* U₄-8-KÁM *ana* UGU [...]
- B₁13' [...] *ki ib* 'ba ar' [...]
- B₁14' [ituŠU] 'x' GE₆ 2 *si*[*n*]